



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Per la diffusione immediata:** 15 giugno 2013

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA UN SUPPORTO DI \$700 MILIONI, CON UN PROGETTO FINANZIATO A LIVELLO FEDERALE PER RIDURRE I DANNI DELLA TEMPESTA DA FIRE ISLAND A MONTAUK POINT**

***Progetto su larga scala, finanziato dal governo federale comprende la riparazione di emergenza per il ripristino delle dune e delle spiagge***

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che lo Stato di New York ha formalmente notificato al Corpo degli Ingegneri Militare degli Stati Uniti, che supporterà il progetto a larga scala, di \$700 milioni, finanziato dal governo federale per migliorare le protezioni contro le tempeste naturali e artificiali lungo una sezione di 83 miglia di costa e aree della sponda sud di Long Island, dall'insenatura di Fire Island a Montauk Point (FIMP). Le fasi iniziali del progetto FIMP includono riparazioni di emergenza accelerate per ripristinare le dune e le spiagge di Fire Island e nel centro di Montauk, notevolmente danneggiate dall'uragano Sandy. Il Governatore Cuomo sta cercando di accelerare la riqualificazione di tutte le dune per proteggere altri centri di popolazione della contea di Suffolk, come ad esempio Mastic Beach.

“Questo tratto di spiagge lungo la costa meridionale di Long Island ha subito ingenti danni causati dalla super tempesta Sandy e ora stiamo prendendo provvedimenti per costruire di nuovo in modo più forte e per essere meglio preparati a resistere alle tempeste future”, ha dichiarato il Governatore Cuomo. “Non solo questa area è importante per il turismo locale e l'economia, ma è anche una barriera naturale fondamentale per proteggere l'entroterra. Questo progetto proteggerà le comunità locali e i residenti contro le tempeste future, tra cui la protezione delle difese nelle zone costiere. Riguarderà anche il bisogno immediato di riqualificare le spiagge e migliorare le dune per ridurre i potenziali rischi per le famiglie e le proprietà a seguito di mareggiate. New York attende con ansia di collaborare con il Corpo degli Ingegneri dell'Esercito e le comunità locali per continuare opere di recupero dalla tempesta”.

Il Disaster Relief Appropriations Act del 2013 hanno costituito una squadra di fondi che potranno fornire \$ 700 milioni per il progetto FIMP. Il Corpo degli Ingegneri dell'Esercito sta lavorando con lo Stato di New York per perfezionare gli elementi specifici del progetto e per completare rapidamente una revisione ambientale.

Italian

Riconoscendo la minaccia dell'intensità della marea, il Corpo degli Ingegneri dell'Esercito, di concerto con il Dipartimento per la Tutela Ambientale dello Stato di New York (DEC) e il Dipartimento di Stato (DOS) ha sviluppato un innovativo progetto FIMP che stabilirebbe molteplici barriere di protezione, comprendendo: il miglioramento delle dune lungo la costa, l'installazione dell' infrastruttura naturale per scoraggiare le mareggiate e lungo le insenature, elevando ben 4.000 delle strutture a rischio di inondazione e le infrastrutture di trasporto, e le modifiche strutturali e di manutenzione che faciliteranno il movimento della sabbia lungo il litorale. Il progetto FIMP prenderà in considerazione l'aumento del livello del mare e le previsioni delle tempeste più intense durante i cambiamenti climatici in corso.

Con l'avanzare del processo, i funzionari locali e le parti interessate saranno coinvolti attivamente per fornire un contributo alle misure proposte.

Il Senatore Charles Schumer ha dichiarato: “L'approvazione dello Stato è uno dei passaggi finali che dobbiamo prendere in considerazione per trasformare questo progetto, da tempo sognato dalle comunità costiere della Costa Sud di Long Island, in una realtà”, ha detto Schumer. “Accettando di pagare il conto totale per questo progetto il governo federale aveva praticamente garantito che questo progetto costiero fondamentale venisse realizzato, e ora che lo Stato ha dato all'ICTS l'approvazione formale, il progetto può andare avanti. I proprietari di case e residenti lungo questa costa di 83 miglia possono sentirsi un po' più sicuri sapendo che le protezioni essenziali, nelle forme di dune, terrapieni, spiagge e molto altro saranno ora realizzati”.

Il Il senatore Kirsten Gillibrand ha dichiarato: “La costa sud di Long Island ha subito gravi danni dalla super tempesta Sandy, ed è fondamentale che questo progetto continui ad andare avanti, a spese federali complete per proteggere le nostre comunità costiere e per prevenire future catastrofi naturali”, ha detto Gillibrand. “Mi congratulo con l'impegno del Governatore per avere lavorato con il Corpo dell'Esercito nel garantire che le comunità costiere di Long Island fossero più resilienti”.

Il commissario del DEC Joe Martens ha dichiarato: “Il Governatore Cuomo ha dimostrato un'eccezionale leadership nel velocizzare il recupero e la ricostruzione delle zone colpite dall'uragano Sandy, realizzando passi importanti per proteggere le difese dalle potenti tempeste. Siamo ansiosi di lavorare con il Copo dell'Esercito e i funzionari locali su questo progetto per renderlo un modello nazionale per la gestione dei litorali costieri e per la protezione delle comunità che sono potenzialmente minacciate dagli uragani, tempeste e dall'innalzamento del livello del mare”.

Il Dirigente della contea di Suffolk Steve Bellone ha dichiarato: “Poiché ricostruiamo in modo più forte e più intelligente nella costa sud lungo la scia di Sandy, è fondamentale sostenere il piano dei leader del FIMP per fornire la protezione a lungo termine delle nostre comunità, cosa di cui hanno bisogno. Mi congratulo con il Governatore Cuomo per il suo sostegno costante affinché lo Stato di New York sia partner attivo nella ricostruzione di una Long Island più forte”.

Due progetti di riduzione del danno costiero ad interim sono stati già completati nella zona FIMP: il progetto ad interim sull'insenatura ovest di Shinnecock nel 2006, che ha fornito il riempimento della spiaggia e la riqualificazione dell'area immediatamente ad ovest dell'insenatura, e il Progetto interim di Westhampton nel 1997, che include la costruzione di una spiaggia protettiva e dune, riempimento periodico con sabbia. Un altro progetto interim, il Piano di Emergenza di Rottura, ha portato alla chiusura di due rotture causate dall'uragano Sandy e vi è una valutazione in corso per affrontare una terza violazione entro la zona selvaggia della costa nazionale di Fire Island.

Per ulteriori informazioni, andare su

<http://www.nan.usace.army.mil/Missions/CivilWorks/ProjectsInNewYork/FireIslandtoMontaukPointRef ormulationStudy.aspx>.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418